



HAIR & BEARD TRIMMER SHBS 500 D4

GB IE NI CY

HAIR & BEARD TRIMMER

Operating instructions

DE AT CH

HAAR- UND BARTSCHNEIDER

Bedienungsanleitung

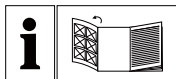
GR CY

ΚΟΥΡΕΥΤΙΚΗ ΜΗΧΑΝΗ ΓΙΑ ΜΑΛΛΙΑ ΚΑΙ ΓΕΝΙΑ

Οδηγίες χρήσης

IAN 373829_2104

GB IE NI
CY



GB IE NI CY

Before reading, unfold the page containing the illustrations and familiarise yourself with all functions of the device.

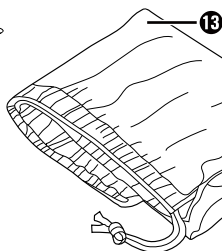
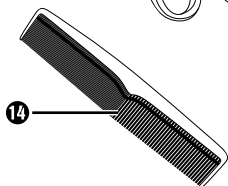
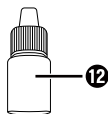
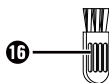
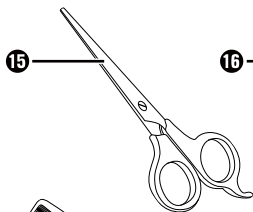
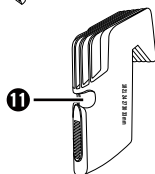
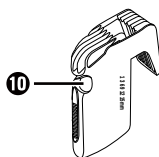
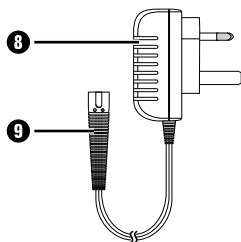
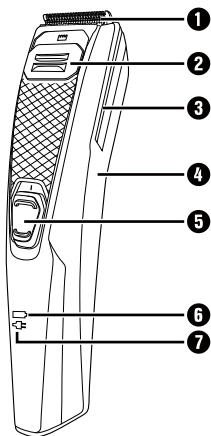
GR CY

Πριν ξεκινήσετε την ανάγνωση, ανοίξτε τη σελίδα με τις εικόνες και εξοικειωθείτε με όλες τις λειτουργίες της συσκευής.

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB/IE/NI/CY	Operating instructions	Page	1
GR/CY	Οδηγίες χρήσης	Σελίδα	29
DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	59



Contents

Introduction.....	2
Information about these operating instructions.....	2
Copyright	2
Proper use	2
Important safety instructions	3
Appliance description.....	9
Package contents	10
Charging the appliance	11
Operation	12
Fitting/removing the comb attachments	13
Cutting hair.....	14
Thinning your hair.....	16
Cutting contours and beard trimming.....	17
Cleaning and maintenance	18
Cleaning the appliance	18
Cleaning the shaving head and oiling the cutting blade	19
Storage	20
Troubleshooting	21
Ordering replacement parts	22
Disposal.....	22
Disposal of the appliance.....	22
Disposal of the packaging	23
Technical specifications.....	24
Kompernass Handels GmbH warranty	26
Service	28
Importer	28

Introduction

Information about these operating instructions

Congratulations on the purchase of your new appliance. You have selected a high-quality product.



The operating instructions are part of this product. They contain important information about safety, usage and disposal.

Before using the product, please familiarise yourself with all operating and safety instructions. Use the product only as described and for the range of applications specified. Please also pass these operating instructions on to any future owner.

Copyright

This documentation is protected by copyright.

Any copying or reproduction, including in the form of extracts, or any reproduction of images (even in a modified state) is permitted only with the written authorisation of the manufacturer.

Proper use

This hair and beard trimmer is intended exclusively for shaving and trimming human hair. Use the appliance only on dry hair.

It is not intended for any other purpose nor for use beyond the scope described. The appliance is not intended for use in commercial or industrial environments.

The manufacturer accepts no responsibility for damage caused by failure to observe these instructions, improper use or repairs, unauthorised modifications or the use of unapproved replacement parts. The operator bears sole liability.

Important safety instructions

DANGER! ELECTRIC SHOCK!

- ▶ Connect the appliance only to a properly installed and easily accessible mains power socket supplying a mains power voltage of 100–240 V ~, 50/60 Hz.
- ▶ Ensure that the power cable is not damaged. Keep it out of hot areas and route it in such a way that it cannot be damaged.
- ▶ Never use the appliance if the cable, plug or housing are damaged.
- ▶ To prevent accidents, have defective plugs and/or power cables replaced immediately by an authorised specialist, our Customer Service or a similarly qualified person.
- ▶ Have all repairs carried out by a specialist workshop. Under no circumstances should you open the appliance yourself. Repairs that are not carried out by a specialist workshop could lead to physical injuries.

** DANGER! ELECTRIC SHOCK!**

- ▶ Do not use the appliance in the vicinity of a bathtub/shower or a sink filled with water. The proximity of moisture presents a danger even when the appliance is switched off.
- ▶ Never immerse the appliance in water or other liquids!
- ▶ Never touch the mains adapter or the appliance with wet or damp hands.
- ▶ Do not use the mains adapter with an extension cable; connect the mains adapter directly to a power socket.

** WARNING! RISK OF INJURY!**

- ▶ Do not change any accessories while the appliance is switched on.
- ▶ Always store the appliance indoors. To prevent accidents, keep the appliance in a dry location when not in use.

⚠ WARNING! RISK OF INJURY!

- ▶ Under extreme conditions, leaks in the battery cells may occur. In the event that battery fluid comes into contact with skin or eyes, the affected area must be rinsed off with water immediately. Contact a physician.
- ▶ This appliance may be used by children aged 8 and over and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and/or knowledge, provided that they are under supervision or have been told how to use the appliance safely and are aware of the potential risks.
- ▶ Do not allow children to play with the appliance.
- ▶ Do not allow children to carry out cleaning and user maintenance tasks unless they are supervised.
- ▶ This appliance may be used by children aged 3 and upwards if they are supervised.
- ▶ Never use the appliance if the comb attachment is defective or broken. Missing teeth on the comb attachment could cause injuries.

** WARNING! RISK OF INJURY!**

- ▶ Do not use the appliance on open wounds, cuts, sunburn or blisters.
- ▶ Switch off the appliance before you put it down or change accessories.
- ▶ Lay the power cable so that nobody can step on it or trip over it.
- ▶ Always pull the plug out of the power socket after use and before cleaning the appliance. Do not pull on the power cable itself.
- ▶ **WARNING:** Keep the appliance dry.

** ATTENTION! PROPERTY DAMAGE!**

- ▶ Use only accessories recommended by the manufacturer.
- ▶ Always grip the power plug to disconnect the mains adapter from the power supply.
- ▶ Never put down the appliance next to radiators, ovens or other heated appliances or surfaces.

⚠ ATTENTION! PROPERTY DAMAGE!

- ▶ Do not use the mains adapter for a different product and do not attempt to charge this appliance with a different mains adapter. Use only the mains adapter supplied with this appliance (Model PTB-050100BS).
- ▶ Never attempt to recharge **non-rechargeable** batteries.
- ▶ The batteries in this appliance cannot be replaced.



The product is equipped with or supplied with a lithium-ion battery. Do not throw the batteries into a fire and do not subject them to high temperatures.

There is a risk of an explosion!



Do not charge or use the appliance outdoors.

NOTE

- ▶ No user action is required to switch the product between 50 and 60 Hz. The product adapts automatically to either 50 or 60 Hz.

** WARNING! RISK OF INJURY!**

Swallowing the supplied **blade oil** (CAS: 8042-47-5) can have serious consequences for your health!

- ▶ Do not drink!
- ▶ If swallowed: Call a POISON CONTROL CENTRE or doctor immediately.
- ▶ Wash out mouth with water.
- ▶ Do NOT induce vomiting.
- ▶ Keep out of the reach of children! Store locked up.
- ▶ If you feel unwell, seek medical advice/assistance immediately.
- ▶ Avoid eye contact!
- ▶ In case of contact with the eyes: Rinse the open eye for several minutes in fresh running water. If symptoms persist, consult a doctor.
- ▶ Dispose of the oil and oil container in accordance with local rules and regulations!

Appliance description

(See fold-out page for illustrations)

- ❶ Shaving head with cutting blade
- ❷ Slider for the thinning function 
- ❸ Guide rails (for fixing and locking the comb attachments)
- ❹ Hair and beard trimmer
- ❺ On/off switch I/O
- ❻ Battery LED 
 - flashes blue during charging: battery fully charged
 - lights up blue: battery operation
- ❼ Plug LED 
 - flashes red: battery is almost flat
 - lights up red during charging: battery is being charged
- ❽ Mains adapter (with plug)
- ❾ Barrel plug
- ❿ Comb attachment 1 (1/3/6/9/12/15 mm)
- ⓫ Comb attachment 2 (18/21/24/27/30/33 mm)
- ⓬ Blade oil
- ⓭ Storage pouch
- ⓮ Comb
- ⓯ Scissors
- ⓰ Cleaning brush

Package contents

The appliance is supplied with the following components as standard:

- Hair and beard trimmer
- Mains adapter
- 2 variably adjustable comb attachments
 - Attachment 1: 1/3/6/9/12/15 mm
 - Attachment 2: 18/21/24/27/30/33 mm
- Comb
- Scissors
- Cleaning brush
- Blade oil
- Storage pouch
- Operating instructions

NOTE

- ▶ Check the package for completeness and signs of visible damage.
- ▶ If the delivery is incomplete or damage has occurred as a result of defective packaging or during transport, contact the Service hotline (see section **Service**).

Charging the appliance

NOTE

- ▶ The appliance is powered by a rechargeable lithium-ion battery. Before using the appliance for the first time, the battery must be charged. The plug LED  7 lights up red during charging.
- ▶ If the plug LED  7 flashes red, the battery is nearly completely discharged.

- 1) Switch off the appliance (if necessary) using the On/Off switch I/O  5 by sliding the On/Off switch I/O  5 to the position O.
- 2) Connect the barrel plug  9 of the mains adapter  8 to the appliance (see fig. 1).

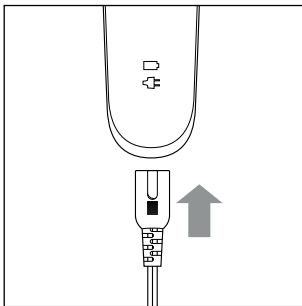


Fig. 1

- 3) Plug the mains plug of the mains adapter  8 into an easily accessible mains socket (100 – 240 V ~, 50/60 Hz).
- 4) The battery charges and the plug LED  7 lights up red. The battery LED  6 will flash blue as soon as the battery is fully charged.

NOTE

- ▶ The charging time until the battery is fully charged is around 90 minutes.
- ▶ The operating time for an appliance with a fully charged battery is approximately 60 minutes.

Operation

NOTE

- ▶ You can power the appliance from the mains at any time, regardless of the battery charge status.
 - ▶ If you want to use the appliance in battery mode, make sure that the battery is sufficiently charged (see section **Charging the appliance**).
- 1) Ensure that the appliance is switched off before switching to mains operation.
 - 2) Connect the barrel plug ❸ of the mains adapter ❸ to the appliance (see fig. 1).
 - 3) Plug the mains plug of the mains adapter ❸ into an easily accessible mains socket (100 – 240 V ~, 50/60 Hz).
 - 4) Switch the appliance on by sliding the ON/OFF switch I/O ❺ to position I.

Fitting/removing the comb attachments

⚠ WARNING! RISK OF INJURY!

- ▶ Never use the appliance with a defective or broken comb attachment **10/11**.
Missing teeth on the comb attachment **10/11** could cause injuries.
 - ▶ Switch off the appliance before fitting or removing a comb attachment **10/11**.
- ◆ To fit a comb attachment **10/11** push it onto the appliance below the shaving head **1**. Make sure it slides into the guide rails **3** on the left and right side of the appliance. Then push the comb attachment **10/11** along the guide rails **3** and slide it downwards (see fig. 2). While doing so, keep the button on the rear of the comb attachment **10/11** pressed in.

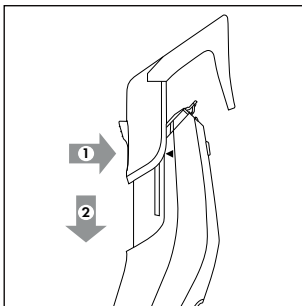


Fig. 2

- ◆ Press the button on the back of the comb attachment **10/11** and push the comb attachment **10/11** upwards or downwards (see fig. 3). In this way, you can set the desired cutting length (see also the section **Cutting hair**).

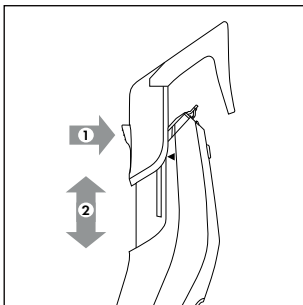


Fig. 3

- ◆ To remove the comb attachment **10/11**, push it all the way upwards. The comb attachment **10/11** detaches from the shaving head **1** and can be removed.

Cutting hair

NOTE

- ▶ Only cut dry hair with the appliance.
- ▶ Depending on the cutting angle, the cutting length can vary slightly from the setting on the comb attachment **10/11**.
- ▶ Make sure that the comb attachment **10/11** sits firmly on the shaving head **1** after adjustment.

- 1) Place a cloth around your neck and throat to stop hair trimmings from falling down into your collar.
- 2) Comb the hair thoroughly (a comb **14** is supplied).

- 3) Set the cutting length to the desired hair length on the comb attachment **10/11**. To do this, press the button on the back of the comb attachment **10/11** and push the comb attachment **10/11** upwards or downwards (see fig. 3). You can read the cutting lengths via the markings on the comb attachment **10/11** (see fig. 4). Start with a longer cutting length and reduce this in stages while cutting the hair.

NOTE

- Press the button, when you push the comb attachment **10/11** upwards or downwards (see fig. 5). This makes it easier to release the comb attachment **10/11** from the catch and move it.

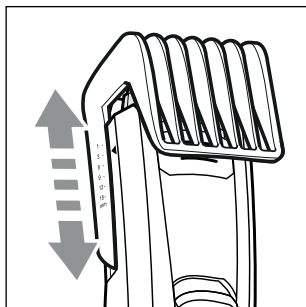


Fig. 4

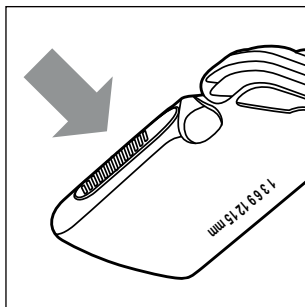


Fig. 5

- 4) Start the haircut at the back of neck or sides and cut towards the middle of the head. Then cut the front part of the hair towards the middle of the head.
- 5) Hold the appliance so that the comb attachment **10/11** is as flat as possible against your head. Guide the appliance evenly through the hair and only in one direction to prevent hair from getting caught in the shaving head **1**.
- 6) Where possible, cut against the direction of hair growth.

- 7) Move the appliance several times through a section of hair to make sure you cut all of the hairs.
- 8) Comb the hair well.
- 9) To achieve a straight cut line for cutting lengths of more than 20 mm, guide the appliance several times through the hair from different directions.

Thinning your hair

Use the thinning function to reduce the hair volume without changing the hair length. The cutting blade is partially covered so that the hair is only partially cut off by the cutting blade.

- 1) Push the slider for the thinning function  ② upwards to the position . The thinning function built into the shaving head ① is moved upwards (see fig. 6).

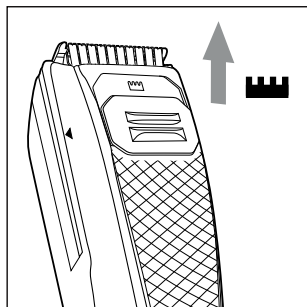


Fig. 6

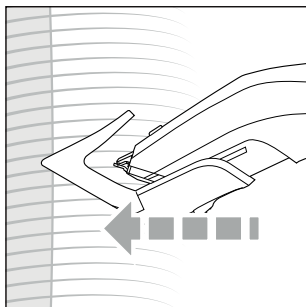


Fig. 7

- 2) Hold the appliance so that the comb attachment ⑩/⑪ or the shaving head ① is as upright as possible against your head and the cutting blade is directed towards your scalp (see fig. 7). Guide the appliance evenly through the hair, moving it only in one direction to prevent hair from getting caught in the shaving head ①.

Cutting contours and beard trimming

WARNING! RISK OF INJURY!

- ▶ The cutting blade of the shaving head **1** is sharp. Handle it carefully and never touch the cutting blade with your fingers.

NOTE

- ▶ Only cut dry hair with the appliance.
 - ▶ Depending on the cutting angle, the cutting length can vary from the setting on the comb attachment **10/11**.
 - ▶ Make sure that the comb attachment **10/11** sits firmly on the shaving head **1** after adjustment.
- ◆ Set the cutting length to the desired hair length on the comb attachment **10/11**. To do this, press the button on the back of the comb attachment **10/11** and push the comb attachment **10/11** upwards or downwards (see fig. 3). You can read the cutting lengths via the markings on the comb attachment **10/11** (see fig. 4). Now trim your beard in stages.

NOTE

- ▶ Press the upper side of the button, when you push the comb attachment **10/11** upwards or downwards (see fig. 5). This makes it easier to release the comb attachment **10/11** from the catch and move it.
- ◆ You can use the appliance without the comb attachment **10/11** (i.e. with only the shaving head **1**) to cut your hair very short or to cut your beard and contours. In this way, you can cut the hair evenly down to 1–2 mm.

Cleaning and maintenance

DANGER! RISK OF ELECTRIC SHOCK!

- ▶ Always switch the appliance off before cleaning and pull out the mains plug.

ATTENTION! PROPERTY DAMAGE!

- ▶ Do not use abrasive, aggressive or chemical cleaning agents. These could damage the outer surfaces of the appliance.
- ▶ Never immerse the appliance in water or other liquids.

Cleaning the appliance

- 1) Remove the comb attachment **10/11** from the shaving head **1** (see section **Fitting/removing the comb attachments**).
- 2) Rinse the comb attachment **10/11** in water and allow it to dry completely before re-attaching it to the appliance.
- 3) Clean the housing and the attachments with a slightly damp cloth. For stubborn soiling use a mild detergent on the cloth.
- 4) Dry all parts thoroughly before using the appliance again or storing it.

Cleaning the shaving head and oiling the cutting blade

NOTE

- ▶ The cutting blade of the shaving head ❶ can be cleaned with water. Do not use any other liquids.
- ▶ Only use acid-free precision engineering oil, such as sewing machine oil, to oil the cutting blade.

- 1) First press the shaving head ❶ forwards off the appliance with your thumb (see fig. 8). Then pull the shaving head ❶ upwards out of the appliance (see fig. 9).

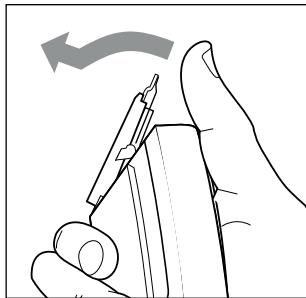


Fig. 8

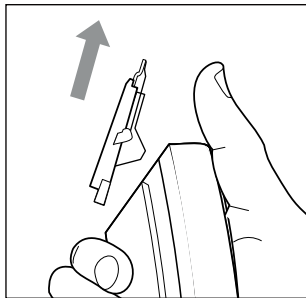


Fig. 9

- 2) Remove hair residue from the shaving head ❶ with the cleaning brush ❹ (supplied).
- 3) Clean the shaving head ❶ under running water. Do not use any other liquids for cleaning.
- 4) Allow the shaving head ❶ to dry.
- 5) Add a few drops of the supplied blade oil ❷ to the cutting blade of the shaving head ❶ and distribute it evenly. Wipe off any excess oil with a soft cloth.

- 6) Guide the nose of the shaving head **1** under the rear edge of the housing. Press the shaving head **1** down into the notch and then tip it forward until it audibly engages in the appliance (see fig. 10).

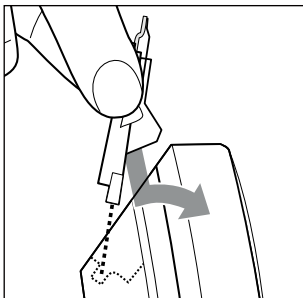


Fig. 10

Storage

- ◆ Store the appliance in a dust-free and dry location.
- ◆ When storing the appliance, fit one of the comb attachments **10/11** to the shaving head **1** to protect the cutting blade.

Troubleshooting

The following table will help you locate and correct any problems:

Fault	Possible cause	Remedy
The appliance will not switch on.	The battery is empty.	Connect the appliance to a mains power socket (see section Charging the appliance).
The cutting blade of the shaving head ❶ is labouring/not moving freely.	The shaving head ❶ is dirty and/or the cutting blade is not sufficiently oiled.	Clean the shaving head ❶ and oil the cutting blade (see section Cleaning the shaving head and oiling the cutting blade).

NOTE

- If you cannot solve the problem with the solutions given above, please contact the Service Hotline (see section **Service**) .

Ordering replacement parts

You can order replacement parts for this product on the Internet at www.kompernass.com.



Scan the QR code with your smartphone/tablet. You can use this QR code to go directly to our website to view and order the available spare parts.

NOTE

- ▶ If you have problems with your online order, you can contact our service centre by phone or e-mail.
- ▶ Please always quote the article number (e.g. **123456_7890**) when ordering. You can find it on the title page of these operating instructions.
- ▶ Please note that online ordering of replacement parts is not possible for all countries.

Disposal

Disposal of the appliance



Never dispose of the appliance in your normal domestic waste.

This product is subject to the provisions of European Directive 2012/19/EU.

Dispose of the appliance via an approved disposal company or your municipal waste facility. Please comply with all applicable regulations. Please contact your local waste disposal facility if you are in any doubt.



Do not dispose of the mains adapter in your normal domestic waste. This mains adapter is subject to the provisions of European Directive 2012/19/EU WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).

Dispose of the mains adapter at an approved disposal centre or your community waste facility. Please comply with all applicable regulations. Please contact your local waste disposal facility if you are in any doubt.



Your local community or municipal authorities can provide information on how to dispose of the product.

NOTE

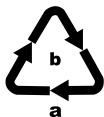
- The appliance contains batteries that cannot be removed by the user. To prevent risks, the removal or replacement of the batteries may only be carried out by the manufacturer, the manufacturer's customer service department or a similarly qualified person. When disposing of the appliance, indicate that the appliance contains batteries.

Disposal of the packaging



The packaging materials have been selected for their environmental friendliness and ease of disposal and are therefore recyclable.

Dispose of packaging materials that are no longer needed in accordance with applicable local regulations.



Dispose of the packaging in an environmentally friendly manner. Note the labelling on the packaging and separate the packaging material components for disposal if necessary. The packaging material is labelled with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meanings: 1-7: plastics, 20-22: paper and cardboard, 80-98: composites.

Technical specifications

Appliance	
Input voltage	5.0 V === (DC)
Input current	1.0 A
Barrel plug polarity	
Removable power supply	

Mains adapter	
Manufacturer	ZHEJIANG PAITER ELECTRIC CO., LTD Hongxiang Road 33#, Hi-tech Industrial Zone, Ouhai Area, Wenzhou, Zhejiang, 325006 P. R. China Commercial register number: 91330304724535131X
	Importer: KOMPERNASS HANDELS GMBH, BURGSTRASSE 21, 44867 BOCHUM, GERMANY Register court: AG Bochum Register number: HRB 4598
Model	PTB-050100BS
Input voltage	100–240 V ~ (alternating current)
Input AC frequency	50/60 Hz
Output voltage	5.0 V === (DC)
Output current	1.0 A
Output power	5.0 W

Mains adapter

Average operating efficiency	77.6 %
No-load power consumption	0.07 W
Input current	0.2 A
Barrel plug polarity	
Protection class	II /  (double insulation)
Efficiency class	6 
Protection type	IPX4 (Protection against water splashes from any direction)
Nominal ambient temperature (ta)	40 °C

Battery

Capacity	500 mAh
Battery (lithium ion)	3.7 V === (DC), 1.85 Wh



This mark confirms that the product complies with the product safety requirements applicable in the UK.

Kompernass Handels GmbH warranty

Dear Customer,

This appliance has a 3-year warranty valid from the date of purchase. If this product has any faults, you, the buyer, have certain statutory rights. Your statutory rights are not restricted in any way by the warranty described below.

Warranty conditions

The warranty period starts on the date of purchase. Please keep your receipt in a safe place. This will be required as proof of purchase.

If any material or manufacturing fault occurs within three years of the date of purchase of the product, we will either repair or replace the product for you or refund the purchase price (at our discretion). This warranty service requires that you present the defective appliance and the proof of purchase (receipt) within the three-year warranty period, along with a brief written description of the fault and of when it occurred.

If the defect is covered by the warranty, your product will either be repaired or replaced by us. The repair or replacement of a product does not signify the beginning of a new warranty period.

Warranty period and statutory claims for defects

The warranty period is not prolonged by repairs effected under the warranty. This also applies to replaced and repaired components. Any damage and defects present at the time of purchase must be reported immediately after unpacking. Repairs carried out after expiry of the warranty period shall be subject to a fee.

Scope of the warranty

This appliance has been manufactured in accordance with strict quality guidelines and inspected meticulously prior to delivery.

The warranty covers material faults or production faults. The warranty does not extend to product parts subject to normal wear and tear or to fragile parts which could be considered as consumable parts such as switches, batteries or parts made of glass.

The warranty does not apply if the product has been damaged, improperly used or improperly maintained. The directions in the operating instructions for the product regarding proper use of the product are to be strictly followed. Uses and actions that are discouraged in the operating instructions or which are warned against must be avoided.

This product is intended solely for private use and not for commercial purposes. The warranty shall be deemed void in cases of misuse or improper handling, use of force and modifications/repairs which have not been carried out by one of our authorised Service centres.

Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

- Please have the till receipt and the item number (IAN) 373829_2104 available as proof of purchase.
- You will find the item number on the type plate on the product, an engraving on the product, on the front page of the operating instructions (below left) or on the sticker on the rear or bottom of the product.
- If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by **telephone** or by **e-mail**.
- You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.



You can download these instructions along with many other manuals, product videos and installation software at www.lidl-service.com.

This QR code will take you directly to the Lidl service page (www.lidl-service.com) where you can open your operating instructions by entering the item number (IAN) 373829_2104.

Service

GB Service Great Britain

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: kompernass@lidl.co.uk

IE Service Ireland

Tel.: 1890 930 034

(0,08 EUR / Min., (peak))

(0,06 EUR / Min., (off peak))

E-Mail: kompernass@lidl.ie

CY Service Cyprus

Tel.: 8009 4409

E-Mail: kompernass@lidl.com.cy

IAN 373829_2104

Importer

Please note that the following address is not the service address. Please use the service address provided in the operating instructions.

For EU market



KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

For GB market

Lidl Great Britain Ltd

Lidl House 14 Kingston Road

Surbiton

KT5 9NU

Περιεχόμενα

Εισαγωγή	30
Πληροφορίες για τις παρούσες οδηγίες χρήσης	30
Πνευματικά δικαιώματα	30
Προβλεπόμενη χρήση	30
Σημαντικές υποδείξεις ασφαλείας	31
Περιγραφή συσκευής	38
Παραδοτέος εξοπλισμός	39
Φόρτιση συσκευής	40
Χειρισμός	41
Τοποθέτηση/Αφαίρεση εξαρτημάτων χτενίσματος	42
Κοπή μαλλιών	43
Αραιώμα μαλλιών	45
Κοπή περιγραμμάτων και γενιών	46
Καθαρισμός και φροντίδα	47
Καθαρισμός συσκευής	47
Καθαρισμός κεφαλής ξυρίσματος και λάδωμα λεπίδας κοπής	48
Φύλαξη	49
Αντιμετώπιση προβλημάτων	50
Παραγγελία ανταλλακτικών	51
Απόρριψη	51
Απόρριψη συσκευής	51
Απόρριψη συσκευασίας	52
Τεχνικά χαρακτηριστικά	53
Εγγύηση της Kompernass Handels GmbH	55
Σέρβις	57
Εισαγωγέας	57

Εισαγωγή

Πληροφορίες για τις παρούσες οδηγίες χρήσης

Συγχαρητήρια για την αγορά της νέας σας συσκευής. Το προϊόν που αποκτήσατε είναι ένα προϊόν υψηλής ποιότητας.



Οι οδηγίες χρήσης αποτελούν τμήμα αυτού του προϊόντος.

Περιλαμβάνουν σημαντικές υποδείξεις για την ασφάλεια, τη χρήση και την απόρριψη.

Πριν από τη χρήση του προϊόντος, εξοικειωθείτε με όλες τις υποδείξεις χειρισμού και ασφάλειας. Χρησιμοποιείτε το προϊόν αποκλειστικά όπως περιγράφεται και για τους αναφερόμενους τομείς χρήσης. Παραδώστε όλα τα έγγραφα σε περίπτωση παράδοσης του προϊόντος σε τρίτους.

Πνευματικά δικαιώματα

Οι παρούσες οδηγίες διαθέτουν προστασία πνευματικών δικαιωμάτων.

Οιαδήποτε αναπαραγωγή ή ανατύπωση, ακόμα και αποσπασματική, καθώς και η αναπαραγωγή των εικόνων, ακόμα και σε τροποποιημένη κατάσταση, επιτρέπεται μόνο κατόπιν έγγραφης έγκρισης του κατασκευαστή.

Προβλεπόμενη χρήση

Η κουρευτική και ξυριστική μηχανή προορίζεται αποκλειστικά για την κοπή ανθρώπινων τριχών. Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε στεγνές τρίχες.

Μία άλλη ή διαφορετική χρήση από τα ανωτέρω αναφερόμενα ισχύει ως μη σύμφωνη με τους κανονισμούς. Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση σε βιομηχανικούς ή εργοστασιακούς χώρους.

Απαιτήσεις οποιουδήποτε είδους λόγω ζημιών από μη σύμφωνη με τους κανονισμούς χρήση, από ακατάλληλες επισκευές, μη επιτρεπόμενες διεξαχθείσες τροποποιήσεις ή από χρήση μη εγκεκριμένων ανταλλακτικών, αποκλείονται. Την ευθύνη φέρει αποκλειστικά ο χρήστης.

Σημαντικές υποδείξεις ασφαλείας

ΚΙΝΔΥΝΟΣ! ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑ!

- ▶ Συνδέετε τη συσκευή μόνο σε μία σύμφωνα με τις προδιαγραφές εγκατεστημένη και εύκολα προσβάσιμη πρίζα με τάση δικτύου 100 - 240 V ~, 50/60 Hz.
- ▶ Φροντίζετε ώστε το καλώδιο δικτύου να μην πάθει ζημιά. Κρατάτε το μακριά από περιοχές με υψηλή θερμοκρασία και τοποθετείτε το κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να μην υποστεί βλάβες.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή, εάν το καλώδιο, το βύσμα ή το περίβλημα έχουν χαλάσει.
- ▶ Αναθέτετε την αντικατάσταση βυσμάτων ή καλωδίων δικτύου που έχουν υποστεί ζημιά άμεσα σε εξουσιοδοτημένο εξειδικευμένο προσωπικό, στο τμήμα εξυπηρέτησης πελατών ή σε άτομα με παρόμοια εξειδίκευση, ώστε να αποφεύγονται τυχόν κίνδυνοι.
- ▶ Οι επισκευές πρέπει να γίνονται μόνο από ειδικό συνεργείο. Σε καμία περίπτωση μην ανοίγετε οι ίδιοι τη συσκευή. Παρεμβάσεις, οι οποίες δεν έχουν διεξαχθεί από εξειδικευμένη επιχείρηση, μπορούν να οδηγήσουν σε τραυματισμούς.

⚠ ΚΙΝΔΥΝΟΣ! ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑ!

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά στη μπανιέρα / στο ντους ή επάνω από έναν γεμάτο με νερό νιπτήρα. Όταν υπάρχει κοντά νερό, υπάρχει κίνδυνος, ακόμα και όταν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
- ▶ Ποτέ μη βυθίζετε τη συνδεδεμένη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά.
- ▶ Μην πιάνετε τον προσαρμογέα δικτύου ή τη συσκευή με βρεγμένα ή υγρά χέρια.
- ▶ Μην χρησιμοποιείτε τον προσαρμογέα δικτύου με καλώδιο προέκτασης, αλλά συνδέστε τον απευθείας σε μια πρίζα.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- ▶ Μην αλλάζετε εξαρτήματα, όταν λειτουργεί η συσκευή.
- ▶ Αποθηκεύετε πάντα τη συσκευή σε κλειστούς χώρους. Για την αποφυγή ατυχημάτων, φυλάτε τη συσκευή μετά τη χρήση σε ένα στεγνό σημείο.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- ▶ Σε ακραίες συνθήκες, μπορεί να εμφανιστούν διαρροές στις κυψέλες του συσσωρευτή. Σε περίπτωση επαφής του υγρού με το δέρμα ή τα μάτια, πρέπει το σχετικό σημείο να καθαριστεί αμέσως με καθαρό νερό. Αναζητήστε έναν γιατρό.
- ▶ Αυτή η συσκευή επιτρέπεται να χρησιμοποιείται από παιδιά άνω των 8 ετών, καθώς και από άτομα με περιορισμένες φυσικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ή ελλείψεις από άποψη εμπειρίας ή/και γνώσεων, εφόσον επιβλέπονται ή έχουν ενημερωθεί αναφορικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους πιθανούς κινδύνους.
- ▶ Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή.
- ▶ Ο καθαρισμός και η συντήρηση χρήστη δεν επιτρέπεται να διεξάγονται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- ▶ Η συσκευή αυτή επιτρέπεται να χρησιμοποιείται από παιδιά άνω των 3 ετών υπό επιτήρηση.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- ▶ Ποτέ μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή με ελαττωματικό ή σπασμένο εξάρτημα χτενίσματος. Η έλλειψη οδοντώσεων στο εξάρτημα χτενίσματος μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν υπάρχουν ανοιχτές πληγές, πληγές από κόψιμο, ηλιακό έγκαυμα ή φουσκάλες.
- ▶ Απενεργοποιήστε τη συσκευή, προτού την αποθέσετε ή αντικαταστήσετε εξαρτήματα.
- ▶ Τοποθετείτε το καλώδιο δικτύου κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να μην μπορεί κάποιος να σκοντάψει σε αυτό ή να το πατήσει.
- ▶ Μετά από κάθε χρήση και πριν τον καθαρισμό, τραβάτε το βύσμα δικτύου από την πρίζα. Μην τραβάτε τότε από το καλώδιο δικτύου.
- ▶ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Διατηρείτε τη συσκευή στεγνή.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ! ΥΛΙΚΕΣ ΖΗΜΙΕΣ!

- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο εξαρτήματα, τα οποία προτείνονται από τον κατασκευαστή.
- ▶ Πιάνετε πάντα το βύσμα, όταν θέλετε να αποσυνδέσετε τον προσαρμογέα δικτύου από την παροχή ρεύματος.
- ▶ Μην τοποθετείτε ποτέ τη συσκευή δίπλα σε θερμαντικά σώματα, φούρνους ή άλλες θερμαντικές συσκευές ή επιφάνειες.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε τον προσαρμογέα δικτύου για άλλο προϊόν και μην προσπαθείτε να φορτίζετε αυτή τη συσκευή μέσω ενός άλλου προσαρμογέα δικτύου. Χρησιμοποιείτε μόνο τον απεσταλμένο με αυτή τη συσκευή προσαρμογέα δικτύου (Μοντέλο PTB-050100BS).
- ▶ Ποτέ μην προσπαθείτε να φορτίζετε **μη επαναφορτιζόμενες** μπαταρίες.
- ▶ Οι συσσωρευτές σε αυτή τη συσκευή δεν αντικαθίστανται.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ! ΥΛΙΚΕΣ ΖΗΜΙΕΣ!

Το προϊόν είναι εξοπλισμένο ή συνοδεύεται από έναν συσσωρευτή ιόντων-λιθίου.

Μην πετάτε τους συσσωρευτές στη φωτιά και μην τους εκθέτετε σε υψηλές θερμοκρασίες.

Υπάρχει κίνδυνος έκρηξης!



Μη φορτίζετε ή χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- Για την εναλλαγή του προϊόντος μεταξύ 50 και 60 Hz δεν απαιτείται κάποια ενέργεια από τον χρήστη. Το προϊόν προσαρμόζεται τόσο στα 50 όσο και στα 60 Hz.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! **ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!**

Η κατάποση του παραδιδόμενου λαδιού λεπίδων (CAS: 8042-47-5) μπορεί να έχει επιβλαβείς συνέπειες για την υγεία!

- Μην το πίνετε!
- Σε περίπτωση κατάποσης: Καλέστε αμέσως το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΤΗΡΙΑΣΕΩΝ ή έναν γιατρό.
- Ξεπλύνετε το στόμα με νερό.
- ΜΗΝ προκαλείτε εμετό.
- Κρατάτε μακριά από παιδιά! Να φυλάσσεται σε σφραγισμένη κατάσταση.
- Σε περίπτωση αδιαθεσίας, ζητήστε ιατρική συμβουλή/καλέστε έναν γιατρό.
- Αποφεύγετε την επαφή με τα μάτια!
- Σε περίπτωση επαφής με τα μάτια: Ξεπλύνετε το ανοιχτό μάτι για λίγα λεπτά κάτω από τρεχούμενο νερό. Σε περίπτωση έντονης ενόχλησης, αναζητήστε έναν γιατρό.
- Απορρίψτε το λάδι, καθώς και το δοχείο λαδιού, τηρώντας τους κατά τόπους ισχύοντες κανονισμούς!

Περιγραφή συσκευής

(Για Εικόνες βλ. αναδιπλούμενη σελίδα)

- ❶ Κεφαλή ξυρίσματος με λεπίδα κοπής
- ❷ Συρόμενος διακόπτης λειτουργίας αραιώματος 
- ❸ Ράγες οδήγησης (για τη στερέωση και ασφάλιση των εξαρτημάτων χτενίσματος)
- ❹ Κουρευτική και ξυριστική μηχανή
- ❺ Διακόπτης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης I/O
- ❻ LED μπαταρίας 
 - αναβοσβήνει μπλε κατά τη διάρκεια της διαδικασίας φόρτισης: Ο συσσωρευτής είναι πλήρως φορτισμένος
 - ανάβει μπλε: Λειτουργία συσσωρευτή
- ❼ LED βύσματος 
 - αναβοσβήνει με κόκκινο χρώμα: Ο συσσωρευτής είναι σχεδόν άδειος
 - ανάβει με κόκκινο χρώμα κατά τη διάρκεια της διαδικασίας φόρτισης: Ο συσσωρευτής φορτίζεται
- ❽ Προσαρμογέας δικτύου (με βύσμα)
- ❾ Κοίλο βύσμα
- ❿ Εξάρτημα χτενίσματος 1 (1/3/6/9/12/15 mm)
- ⓫ Εξάρτημα χτενίσματος 2 (18/21/24/27/30/33 mm)
- ⓬ Λάδι λεπίδων
- ⓭ Σάκος φύλαξης
- ⓮ Χτένα
- ⓯ Ψαλίδι
- ⓰ Βούρτσα καθαρισμού

Παραδοτέος εξοπλισμός

Η συσκευή παραδίδεται με τα ακόλουθα εξαρτήματα:

- Κουρευτική και ξυριστική μηχανή
- Προσαρμογέας δικτύου
- 2 εξαρτήματα χτενίσματος μεταβλητής ρύθμισης
 - Εξάρτημα 1: 1/3/6/9/12/15 mm
 - Εξάρτημα 2: 18/21/24/27/30/33 mm
- Χτένα
- Ψαλίδι
- Βούρτσα καθαρισμού
- Λάδι λεπίδων
- Σάκος φύλαξης
- Οδηγίες χρήσης

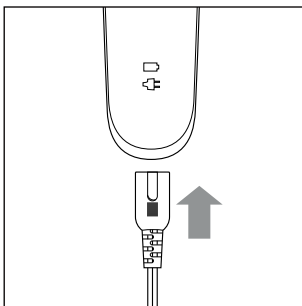
ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- Ελέγξτε τον παραδοτέο εξοπλισμό ως προς την πληρότητα και για εμφανείς ζημιές.
- Σε περίπτωση ελλιπούς παραδοτέου εξοπλισμού ή ζημιών λόγω ελλιπούς συσκευασίας ή μεταφοράς, απευθυνθείτε στη γραμμή εξυπηρέτησης πελατών (βλ. κεφάλαιο **Σέρβις**).

Φόρτιση συσκευής

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- ▶ Η συσκευή λειτουργεί με έναν επαναφορτιζόμενο συσσωρευτή λιθίου-ιόντων.
Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για πρώτη φορά, ο συσσωρευτής πρέπει να φορτιστεί. Το LED βύσματος **7** ανάβει με κόκκινο χρώμα κατά τη διαδικασία φόρτισης.
 - ▶ Εάν το LED βύσματος **7** αναβοσβήνει με κόκκινο χρώμα, ο συσσωρευτής είναι σχεδόν άδειος.
- 1) Απενεργοποιήστε εάν χρειάζεται τη συσκευή με τον διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης I/O **5**, ωθώντας τον διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης I/O **5** στη θέση **O**.
 - 2) Συνδέστε το κοίλο βύσμα **9** του προσαρμογέα δικτύου **8** με τη συσκευή (βλ. εικ. 1).



Εικ. 1

- 3) Συνδέστε το βύσμα του προσαρμογέα δικτύου **8** σε μια εύκολα προσβάσιμη πρίζα (100 - 240 V ~, 50/60 Hz).

- 4) Ο συσσωρευτής φορτίζεται και το LED βύσματος  7 ανάβει με κόκκινο χρώμα. Μόλις φορτιστεί πλήρως ο συσσωρευτής, αναβοσβήνει επιπρόσθετα το LED μπαταρίας  6 με μπλε χρώμα.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- ▶ Ο χρόνος φόρτισης μέχρι την πλήρη φόρτιση του συσσωρευτή ανέρχεται περ. σε 90 λεπτά.
- ▶ Ο χρόνος λειτουργίας της συσκευής με πλήρως φορτισμένο συσσωρευτή ανέρχεται περ. σε 60 λεπτά.

Χειρισμός

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

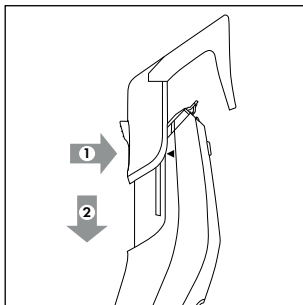
- ▶ Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σε λειτουργία μέσω δικτύου ανεξάρτητα από την κατάσταση φόρτισης του συσσωρευτή.
- ▶ Εάν θέλετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή στη λειτουργία συσσωρευτή, βεβαιωθείτε ότι ο συσσωρευτής έχει φορτιστεί επαρκώς (βλ. Κεφάλαιο **Φόρτιση συσκευής**).

- 1) Για τη λειτουργία δικτύου, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει πρώτα απενεργοποιηθεί.
- 2) Συνδέστε το κοίλο βύσμα  9 του προσαρμογέα δικτύου  8 με τη συσκευή (βλ. εικ. 1).
- 3) Συνδέστε το βύσμα του προσαρμογέα δικτύου  8 σε μια εύκολα προσβάσιμη πρίζα (100 - 240 V ~, 50/60 Hz).
- 4) Ενεργοποιήστε τη συσκευή ωθώντας τον διακόπτη ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης I/O  5 στη θέση I.

Τοποθέτηση/Αφαίρεση εξαρτημάτων χτενίσματος

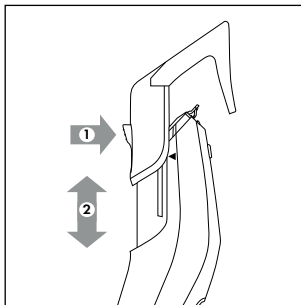
⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- ▶ Ποτέ μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή με ελαττωματικό ή σπασμένο εξάρτημα χτενίσματος **10/11**. Η έλλειψη οδοντώσεων στο εξάρτημα χτενίσματος **10/11** μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς.
 - ▶ Απενεργοποιήστε τη συσκευή, προτού τοποθετήσετε ή αφαιρέσετε ένα εξάρτημα χτενίσματος **10/11**.
- ♦ Για την τοποθέτηση ενός εξαρτήματος χτενίσματος **10/11**, πιέστε το κάτω από την κεφαλή ξυρίσματος **1** στη συσκευή. Λάβετε υπόψη τις πλευρικές ράγες οδήγησης **3** αριστερά και δεξιά. Ωθήστε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** κατά μήκος των ραγών οδήγησης **3** προς τα κάτω (βλ. εικ. 2). Ταυτόχρονα, κρατάτε πατημένο το κουμπί στο πίσω μέρος του εξαρτήματος χτενίσματος **10/11**.



Εικ. 2

- ♦ Πιέστε το κουμπί πίσω στο εξάρτημα χτενίσματος **10/11** και ωθήστε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** προς τα επάνω ή κάτω (βλ. εικ. 3). Έτσι, ρυθμίζετε το επιθυμητό μήκος κοπής (βλ. επίσης το Κεφάλαιο **Κοπή μαλλιών**).



Εικ. 3

- ♦ Για την απομάκρυνση, ωθήστε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** τέρμα επάνω.
Το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** λασκάρει από την κεφαλή ξυρίσματος **1** και μπορεί να αφαιρεθεί.

Κοπή μαλλιών

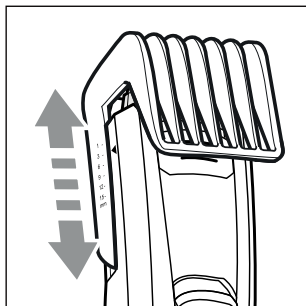
ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- Κόβετε με τη συσκευή μόνο στεγνά μαλλιά.
 - Το μήκος κοπής μπορεί να διαφέρει ελάχιστα, ανάλογα με τη γωνία κοπής, από τη ρύθμιση του εξαρτήματος χτενίσματος **10/11**.
 - Το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** θα πρέπει, μετά τη ρύθμιση, να εδράζεται σταθερά στην κεφαλή ξυρίσματος **1**.
- 1) Τοποθετήστε μια πετσέτα ή μια κάπα γύρω από τον λαιμό και το σβέρκο, ώστε να μην πέσουν τρίχες στον γιακά.
 - 2) Χτενίστε καλά τα μαλλιά (μια χτένα **14** περιλαμβάνεται στον παραδοτέο εξοπλισμό).

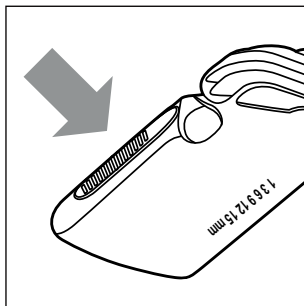
- 3) Ρυθμίστε το μήκος κοπής, αναλόγως του επιθυμητού μήκους μαλλιών, στο εξάρτημα χτενίσματος **10/11**. Για τον σκοπό αυτό, πιέστε το κουμπί πίσω από το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** και μετατοπίστε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** προς τα επάνω ή κάτω (βλ. εικ. 3). Μπορείτε να διαβάσετε τα μήκη κοπής στα πλάγια στις σημάνεις του εξαρτήματος χτενίσματος **10/11** (βλ. εικ. 4). Ξεκινήστε πρώτα με ένα μεγαλύτερο μήκος κοπής και χρησιμοποιείτε κατά τη διαδικασία της κοπής σταδιακά πιο κοντά μήκη κοπής.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- πιέστε το κουμπί, εάν θέλετε να ωθήσετε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** προς τα επάνω ή κάτω (βλ. εικ. 5). Έτσι, το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** λασκάρει και μετατοπίζεται πιο εύκολα από την ασφάλιση.



Εικ. 4



Εικ. 5

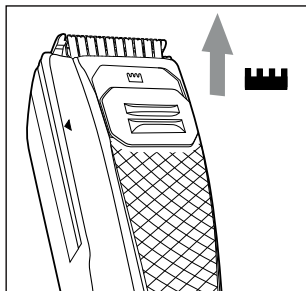
- 4) Ξεκινήστε την κοπή των μαλλιών στον σβέρο ή στα πλαινά και κόβετε στην κατεύθυνση του κέντρου του κεφαλιού. Στη συνέχεια, κόψτε το μπροστινό τμήμα των μαλλιών στην κατεύθυνση του κέντρου του κεφαλιού.
- 5) Κρατήστε έτσι τη συσκευή, ώστε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** να ακουμπάει όσο πιο επίπεδα γίνεται στο κεφάλι. Οδηγείτε τη συσκευή ομοιόμορφα και μόνο σε μια κατεύθυνση μέσα από τα μαλλιά, ώστε να αποφύγετε μάγκωμα των μαλλιών στην κεφαλή ξυρίσματος **1**.

- 6) Κόβετε όσο γίνεται κόντρα στην κατεύθυνση ανάπτυξης των τριχών.
- 7) Περάστε πολλές φορές τη συσκευή μέσα από ένα τμήμα μαλλιών, ώστε να κόβετε όλες τις τρίχες.
- 8) Χτενίζετε συνεχώς καλά τα μαλλιά.
- 9) Για να επιτύχετε μια ίσια γραμμή κοπής σε μήκη κοπής πάνω από 20 mm, περάστε τη συσκευή πολλές φορές από διαφορετικές κατευθύνσεις μέσα από τα μαλλιά.

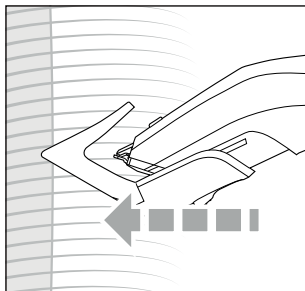
Αραιώμα μαλλιών

Με τη βοήθεια της λειτουργίας αραιώματος, μπορείτε να μειώσετε τον όγκο των μαλλιών, χωρίς να αλλάξετε το μήκος τους. Η λεπίδα κοπής καλύπτεται τότε εν μέρει, έτσι ώστε τα μαλλιά να κόβονται μόνο εν μέρει από τη λεπίδα κοπής.

- 1) Ωθήστε τον συρόμενο διακόπτη της λειτουργίας αραιώματος  **2** προς τα επάνω στη θέση . Η ενσωματωμένη στην κεφαλή ξυρίσματος **1** λειτουργία αραιώματος οδηγείται προς τα επάνω και έξω (βλ. εικ. 6).



Εικ. 6



Εικ. 7

- 2) Κρατάτε τη συσκευή με τέτοιο τρόπο, ώστε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** ή η κεφαλή ξυρίσματος **1** να ακουμπάει όσο το δυνατόν πιο κατακόρυφα στο κεφάλι και η λεπίδα κοπής να είναι στραμμένη προς το δέρμα του κεφαλιού (βλ. εικ. 7). Κινείτε τη συσκευή ομαλά και μόνο προς μία κατεύθυνση μέσα από τα μαλλιά, ώστε να αποφεύγετε το μάγκωμα των μαλλιών στην κεφαλή ξυρίσματος **1**.

Κοπή περιγραμμάτων και γενιών

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- ▶ Η λεπίδα κοπής της κεφαλής ξυρίσματος **❶** είναι αιχμηρή. Να είστε προσεκτικοί κατά τη χρήση της και ποτέ να μην πιάνετε με τα δάχτυλα τη λεπίδα κοπής.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- ▶ Κόβετε με τη συσκευή μόνο στεγνά μαλλιά.
 - ▶ Το μήκος κοπής μπορεί να αποκλίνει από τη ρύθμιση του εξαρτήματος χτενίσματος **❷/❸** αναλόγως της γωνίας κοπής.
 - ▶ Το εξάρτημα χτενίσματος **❷/❸** θα πρέπει, μετά τη ρύθμιση, να εδράζεται σταθερά στην κεφαλή ξυρίσματος **❶**.
- ♦ Ρυθμίστε το μήκος κοπής, αναλόγως του επιθυμητού μήκους μαλλιών, στο εξάρτημα χτενίσματος **❷/❸**. Για τον σκοπό αυτό, πιέστε το κουμπί πίσω από το εξάρτημα χτενίσματος **❷/❸** και μετατοπίστε το εξάρτημα χτενίσματος **❷/❸** προς τα επάνω ή κάτω (βλ. εικ. 3). Μπορείτε να διαβάσετε τα μήκη κοπής στα πλάγια στις σημάνεις του εξαρτήματος χτενίσματος **❷/❸** (βλ. εικ. 4). Κοντύνετε τώρα το γένι σας βαθμιδωτά.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- ▶ Πιέστε την επάνω πλευρά του κουμπιού, εάν θέλετε να ωθήσετε το εξάρτημα χτενίσματος **❷/❸** προς τα επάνω ή κάτω (βλ. εικ. 5). Έτσι, το εξάρτημα χτενίσματος **❷/❸** λασκάρει και μετατοπίζεται πιο εύκολα από την ασφάλιση.
- ♦ Χρησιμοποιήστε τη συσκευή χωρίς εξάρτημα χτενίσματος **❷/❸** μόνο με την κεφαλή ξυρίσματος **❶**, για να κόψετε τα μαλλιά πολύ κοντά ή για το γένι και τα περιγράμματα. Έτσι, μπορείτε να κόψετε ομοιόμορφα μήκη μαλλιών 1 - 2 mm.

Καθαρισμός και φροντίδα

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ!

- Πριν από κάθε καθαρισμό, απενεργοποιείτε τη συσκευή και τραβάτε το βύσμα από την πρίζα.

ΠΡΟΣΟΧΗ! ΥΛΙΚΕΣ ΖΗΜΙΕΣ!

- Μη χρησιμοποιείτε διαβρωτικά, χημικά ή τριβικά μέσα καθαρισμού. Αυτά προσβάλλουν την επιφάνεια της συσκευής.
- Ποτέ μη βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή σε άλλα υγρά.

Καθαρισμός συσκευής

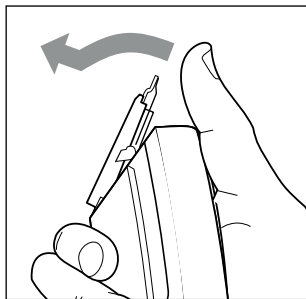
- 1) Απομακρύνετε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** από την κεφαλή ξυρίσματος **1** (βλ. Κεφ. *Τοποθέτηση/Αφαίρεση εξαρτημάτων χτενίσματος*).
- 2) Ξεπλύνετε το εξάρτημα χτενίσματος **10/11** με νερό και αφήστε το να στεγνώσει, προτού το επανατοποθετήσετε στη συσκευή.
- 3) Καθαρίστε το περίβλημα και τα αξεσουάρ με ένα ελαφρώς νωπό πανί.
Σε σκληρές ακαθαρσίες, βάζετε ένα ήπιο καθαριστικό επάνω στο πανί.
- 4) Στεγνώνετε όλα τα εξαρτήματα καλά, πριν από την εκ νέου χρήση της συσκευής ή πριν την αποθήκευση.

Καθαρισμός κεφαλής ξυρίσματος και λάδωμα λεπίδας κοπής

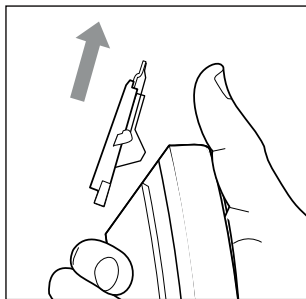
ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- ▶ Η λεπίδα κοπής της κεφαλής ξυρίσματος **1** δεν επιτρέπεται να καθαρίζεται με νερό. Μη χρησιμοποιείτε άλλα υγρά.
- ▶ Για το λάδωμα της λεπίδας κοπής, χρησιμοποιείτε μόνο λάδι μηχανμάτων και οργάνων ακριβείας, όπως π.χ. λάδι για ραπτομηχανές.

- 1) Πρώτα, αφαιρέστε την κεφαλή ξυρίσματος **1** από τη συσκευή πιέζοντας με τον αντίχειρα προς τα εμπρός (βλέπε εικ. 8). Κατόπιν, τραβήξτε την κεφαλή ξυρίσματος **1** προς τα επάνω και έξω από τη συσκευή (βλέπε εικ. 9).



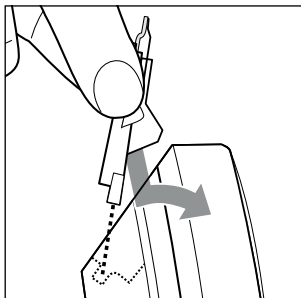
Εικ. 8



Εικ. 9

- 2) Απομακρύνετε υπολείμματα από τρίχες με τη βούρτσα καθαρισμού **16** (περιλαμβάνεται στον παραδοτέο εξοπλισμό) από την κεφαλή ξυρίσματος **1**.
- 3) Καθαρίστε την κεφαλή ξυρίσματος **1** σε τρεχούμενο νερό. Μη χρησιμοποιείτε άλλα υγρά για τον καθαρισμό.
- 4) Αφήστε την κεφαλή κοπής **1** να στεγνώσει.

- 5) Βάλτε λίγες σταγόνες από το απεσταλμένο λάδι λεπίδων **12** στη λεπίδα κοπής της κεφαλής ξυρίσματος **1** και κατανείμετέ τις ομοιόμορφα. Εάν χρειαστεί, σκουπίστε το περιττό λάδι με ένα μαλακό πανί.
- 6) Οδηγήστε την προεξοχή της κεφαλής ξυρίσματος **1** κάτω από την πίσω ακμή περιβλήματος. Πιέστε την κεφαλή ξυρίσματος **1** προς τα κάτω στο στήριγμα της προεξοχής και μετά προς τα εμπρός, μέχρι να κουμπώσει με ήχο στη συσκευή (βλέπε εικ. 10).



Εικ. 10

Φύλαξη

- ♦ Φυλάζτε τη συσκευή σε έναν στεγνό χώρο χωρίς σκόνη.
- ♦ Για τη φύλαξη, τοποθετήστε ένα από τα δύο εξαρτήματα χτενίσματος **10/11** επάνω στην κεφαλή ξυρίσματος **1**, για την προστασία των λεπίδων κοπής.

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Ο επόμενος πίνακας βοηθά στον εντοπισμό και τη διόρθωση πιθανών βλαβών:

Σφάλμα	Πιθανή αιτία	Διόρθωση
Η συσκευή δεν ενεργοποιείται.	Ο συσσωρευτής είναι άδειος.	Συνδέστε τη συσκευή σε μια πρίζα (βλ. Κεφάλαιο Φόρτιση συσκευής).
Η λεπίδα κοπής της κεφαλής ξυρίσματος ❶ κινείται δύσκολα.	Η κεφαλή ξυρίσματος ❶ είναι βρώμικη ή/και η λεπίδα κοπής δεν είναι επαρκώς λαδωμένη.	Καθαρίστε την κεφαλή ξυρίσματος ❶ και λαδώστε τη λεπίδα κοπής (βλ. Κεφάλαιο Καθαρισμός κεφαλής ξυρίσματος και λάδωμα λεπίδας κοπής).

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- Εάν δεν μπορείτε να λύσετε το πρόβλημα με τα ανωτέρω αναφερόμενα βήματα, τότε επικοινωνήστε με την ανοικτή τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης (βλ. κεφάλαιο **Σέρβις**).

Παραγγελία ανταλλακτικών

Μπορείτε πάντα να παραγγέλλετε με ευκολία ανταλλακτικά για το προϊόν αυτό στο ίντερνετ, στην ηλεκτρονική διεύθυνση **www.kompernass.com**.



Σαρώστε τον κωδικό QR με το Smartphone/Tablet σας. Με αυτό τον κωδικό QR, μεταβαίνετε απευθείας στον ιστότοπό μας και μπορείτε να δείτε και να παραγγείλετε τα διαθέσιμα ανταλλακτικά.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- ▶ Εάν έχετε προβλήματα με την ηλεκτρονική παραγγελία, μπορείτε να απευθυνθείτε τηλεφωνικά ή με email στο κέντρο σέρβις μας (βλ. κεφάλαιο **Σέρβις**).
- ▶ Όταν κάνετε την παραγγελία σας, να αναφέρετε πάντα τον κωδικό προϊόντος (π.χ. **123456_7890**) που μπορείτε να βρείτε στην πρώτη σελίδα αυτών των οδηγιών χρήσης.
- ▶ Δεν είναι δυνατή η ηλεκτρονική παραγγελία των ανταλλακτικών για όλες τις χώρες παράδοσης.

Απόρριψη

Απόρριψη συσκευής



Σε καμία περίπτωση μην απορρίπτετε τη συσκευή στα οικιακά απορρίμματα.
Αυτό το προϊόν υπόκειται στην Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/EU.

Απορρίπτετε τη συσκευή μέσω μιας εγκεκριμένης επιχείρησης απόρριψης ή μέσω της κοινοτικής επιχείρησης απόρριψης. Τηρήστε τις ισχύουσες προδιαγραφές. Σε περίπτωση αμφιβολιών, επικοινωνήστε με την αρμόδια επιχείρηση απόρριψης.



Σε καμία περίπτωση μην απορρίπτετε τον προσαρμογέα δικτύου στα οικιακά απορρίμματα. Ο προσαρμογέας δικτύου υπόκειται στην Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/ΕΥ ΑΗΗΕ (Απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού).

Απορρίπτετε τον προσαρμογέα δικτύου σε μία εγκεκριμένη επιχείρηση απόρριψης ή στην κοινωτική επιχείρηση απόρριψης. Τηρήστε τις ισχύουσες προδιαγραφές. Σε περίπτωση αμφιβολιών, επικοινωνήστε με την αρμόδια επιχείρηση απόρριψης.



Για τις δυνατότητες απόρριψης του προϊόντος μετά το τέλος του κύκλου ζωής του, απευθυνθείτε στην αρμόδια υπηρεσία της κοινότητας ή της πόλης σας.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

- Η συσκευή αυτή περιέχει συσσωρευτές, οι οποίοι δεν απεγκαθίστανται. Η αφαίρεση ή η αντικατάσταση των συσσωρευτών επιτρέπεται να εκτελείται αποκλειστικά από τον κατασκευαστή, το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών του ή ένα αντιστοίχως εξειδικευμένο άτομο, ώστε να αποφεύγονται κίνδυνοι. Κατά την απόρριψη πρέπει να υποδεικνύεται ότι αυτή η συσκευή περιέχει συσσωρευτές.

Απόρριψη συσκευασίας



Τα υλικά συσκευασίας έχουν επιλεγεί σύμφωνα με τους κανόνες προστασίας του περιβάλλοντος και τις τεχνικές απόρριψης και, ως εκ τούτου, είναι ανακυκλώσιμα.

Απορρίπτετε τα υλικά συσκευασίας που δεν χρησιμοποιούνται πλέον σύμφωνα με τις κατά τόπους ισχύουσες προδιαγραφές.



Απορρίπτετε τη συσκευασία με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον. Λαμβάνετε υπόψη τη σήμανση στα διάφορα υλικά συσκευασίας και, εφόσον απαιτείται, ξεχωρίζετε τα. Τα υλικά συσκευασίας φέρουν σήμανση με συντομογραφίες (α) και ψηφία (b) με την εξής σημασία: 1-7: Πλαστικά, 20-22: Χαρτί και χαρτόνι, 80-98: Συνθετικά υλικά.

Τεχνικά χαρακτηριστικά

Συσκευή	
Τάση εισόδου	5,0 V === (συνεχές ρεύμα)
Ρεύμα εισόδου	1,0 A
Πολικότητα του κοίλου βύσματος	
Αφαιρούμενη τροφοδοσία τάσης	

Προσαρμογές δικτύου

Κατασκευαστής	ZHEJIANG PAITER ELECTRIC CO., LTD Hongxiang Road 33#, Hi-tech Industrial Zone, Ouhai Area, Wenzhou, Zhejiang, 325006 P. R. Kina Αριθμός εμπορικού μητρώου: 91330304724535131X
	Εισαγωγέας: KOMPERNASS HANDELS GMBH, BURGSTRASSE 21, 44867 BOCHUM, GERMANIA Ειρηνοδικείο AG Bochum Αριθμός καταχώρησης: HRB 4598
Μοντέλο	PTB-050100BS
Τάση εισόδου	100-240 V ~ (εναλλασσόμενο ρεύμα)
Συχνότητα εναλλασσόμενου ρεύματος εισόδου	50/60 Hz
Τάση εξόδου	5,0 V === (συνεχές ρεύμα)

Προσαρμογέας δικτύου	
Ρεύμα εξόδου	1,0 A
Ισχύς εξόδου	5,0 W
Μέση απόδοση κατά τη λειτουργία	77,6 %
Κατανάλωση ισχύος με μηδενικό φορτίο	0,07 W
Ρεύμα εισόδου	0,2 A
Πολικότητα του κοίλου βύσματος	
Κατηγορία προστασίας	II /  (διπλή μόνωση)
Κατηγορία απόδοσης	6 
Είδος προστασίας	IPX4 (Προστασία από εκτοξευόμενο νερό από όλες τις κατευθύνσεις).
Ονομαστική θερμοκρασία περιβάλλοντος (ta)	40 °C

Συσσωρευτής	
Απόδοση	500 mAh
Συσσωρευτής (λιθίου-ιόντων)	3,7 V  (συνεχές ρεύμα), 1,85 Wh



Με αυτό το σύμβολο επιβεβαιώνεται ότι το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις περί ασφάλειας προϊόντων που ισχύουν στη Μεγάλη Βρετανία.

Εγγύηση της Kompernass Handels GmbH

Αξιότιμη πελάτισσα, αξιότιμε πελάτη,

Η παρούσα συσκευή διαθέτει 3 χρόνια εγγύηση από την ημερομηνία αγοράς. Στην περίπτωση ελλείψεων στο προϊόν έχετε νομικά δικαιώματα έναντι του πωλητή του προϊόντος. Αυτά τα νομικά δικαιώματα δεν περιορίζονται μέσω της κατωτέρω αναφερόμενης εγγύησης.

Προϋποθέσεις εγγύησης

Η περίοδος εγγύησης ξεκινά την ημερομηνία αγοράς. Φυλάσσετε την απόδειξη αγοράς. Απαιτείται ως αποδεικτικό αγοράς.

Εάν, εντός τριών ετών από την ημερομηνία αγοράς, παρατηρηθεί κάποιο σφάλμα υλικού ή κατασκευής στο προϊόν, θα επισκευάσουμε ή θα αντικαταστήσουμε (κατόπιν κρίσης μας) το προϊόν δωρεάν ή θα σας επιστραφεί το ποσό αγοράς. Η παρούσα εγγύηση προϋποθέτει ότι η ελαττωματική συσκευή και η απόδειξη αγοράς θα υποβληθούν μαζί με μια σύντομη περιγραφή αναφορικά με το πού βρίσκεται η έλλειψη και τότε παρατηρήθηκε, εντός της περιόδου των τριών ετών.

Εάν το ελάττωμα καλύπτεται από την εγγύησή μας, θα λάβετε το επισκευασμένο ή ένα νέο προϊόν. Η αντικατάσταση του προϊόντος συνεπάγεται, σύμφωνα με τον ΝΟΜΟΣ 2251/1994, ανανέωση του χρόνου εγγύησης. Για την Κύπρο ισχύει: Η επισκευή ή η αντικατάσταση του προϊόντος δε συνεπάγεται ανανέωση του χρόνου εγγύησης.

Περίοδος εγγύησης και νομικές απαιτήσεις λόγω ελλείψεων

Ο χρόνος εγγύησης δεν παρατείνεται μέσω της παροχής εγγύησης. Αυτό ισχύει και για εξαρτήματα, τα οποία έχουν αντικατασταθεί και επισκευαστεί. Ενδεχόμενες ήδη υπάρχουσες ζημιές και ελλείψεις κατά την αγορά πρέπει να γνωστοποιούνται αμέσως μετά την αποσυσκευασία. Μετά τη λήξη του χρόνου εγγύησης, τυχόν εμφανιζόμενες επισκευές χρεώνονται.

Εύρος εγγύησης

Η συσκευή κατασκευάστηκε σύμφωνα με αυστηρές οδηγίες ποιότητας και ελέγχθηκε προσεκτικά πριν από την αποστολή.

Η εγγύηση ισχύει για σφάλματα υλικού ή κατασκευής. Η παρούσα εγγύηση δεν καλύπτει εξαρτήματα του προϊόντος που υπόκεινται σε φυσιολογική φθορά και, ως εκ τούτου, θεωρούνται αναλώσιμα εξαρτήματα ή ζημιές σε εύθραυστα εξαρτήματα, π.χ. διακόπτες, συσσωρευτές ή γυάλινα εξαρτήματα. Η παρούσα εγγύηση ακυρώνεται εάν προκληθεί ζημιά στο προϊόν, εάν δεν γίνεται σωστή χρήση ή συντήρηση. Για μια σωστή χρήση του προϊόντος πρέπει να τηρούνται επακριβώς οι αναφερόμενες υποδείξεις στις οδηγίες χειρισμού. Σκοποί χρήσης και χειρισμοί που δεν συνιστώνται ή για τους οποίους υπάρχει προειδοποίηση πρέπει απαραίτητα να αποφεύγονται. Το προϊόν προορίζεται μόνο για ιδιωτική και όχι για επαγγελματική χρήση. Σε περίπτωση κακής μεταχείρισης και ακατάλληλης χρήσης, χρήσης βίας και παρεμβάσεων, οι οποίες δεν διεξήχθησαν από το εξουσιοδοτημένο μας τμήμα σέρβις, η εγγύηση παύει να ισχύει.

Διαδικασία σε περίπτωση εγγύησης

Για την εξασφάλιση γρήγορης επεξεργασίας του ζητήματός σας, τηρείτε τις ακόλουθες υποδείξεις:

- Για όλες τις ερωτήσεις έχετε έτοιμη την απόδειξη αγοράς και τον κωδικό προϊόντος (IAN) 373829_2104 ως απόδειξη για την αγορά.
- Για τον κωδικό προϊόντος, ανατρέξτε στην πινακίδα τύπου στο προϊόν, σε μια ετικέτα στο προϊόν, στο εξώφυλλο των οδηγιών χρήσης (κάτω αριστερά) ή σε ένα αυτοκόλλητο στην πίσω ή κάτω πλευρά του προϊόντος.
- Εάν προκύψουν σφάλματα λειτουργίας ή άλλες ελλείψεις, επικοινωνήστε κατ' αρχήν με το ακόλουθο αναφερόμενο τμήμα σέρβις **τηλεφωνικά ή με E-Mail**.
- Ένα προϊόν που θεωρείται ελαττωματικό μπορείτε να το αποστείλετε ατελώς στην αναφερόμενη διεύθυνση του σέρβις επισυνάπτοντας την απόδειξη αγοράς (απόδειξη ταμείου) και αναφέροντας που βρίσκεται η έλλειψη και πότε εμφανίστηκε.



Στην ιστοσελίδα www.lidl-service.com μπορείτε να πραγματοποιήσετε λήψη των παρόντων ή άλλων οδηγιών χρήσης, βίντεο προϊόντων και λογισμικού.

Με αυτόν τον κωδικό QR μεταβαίνετε απευθείας στη σελίδα εξυπηρέτησης Lidl (www.lidl-service.com) και εισαγάγοντας τον κωδικό προϊόντος (IAN) 373829_2104 μπορείτε να ανοίξετε τις αντίστοιχες οδηγίες χρήσης.

Σέρβις

GR Σέρβις Ελλάδα

Tel.: 801 5000 019 (0,03 EUR / Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.gr

CY Σέρβις Κύπρος

Tel.: 8009 4409

E-Mail: kompernass@lidl.com.cy

IAN 373829_2104

Εισαγωγέας

Η ακόλουθη διεύθυνση δεν είναι διεύθυνση σέρβις. Επικοινωνήστε, κατ' αρχήν, με την αναφερόμενη υπηρεσία σέρβις.

Για την αγορά της ΕΕ



KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANIA

www.kompernass.com

Για την αγορά της MB

Lidl Great Britain Ltd

Lidl House 14 Kingston Road

Surbiton

KT5 9NU

Inhaltsverzeichnis

Einleitung	60
Informationen zu dieser Bedienungsanleitung	60
Urheberrecht	60
Bestimmungsgemäße Verwendung	60
Wichtige Sicherheitshinweise	61
Gerätebeschreibung	68
Lieferumfang	69
Gerät laden	70
Bedienung	71
Kammaufsätze aufstecken/abnehmen	72
Haare schneiden	73
Haare ausdünnen	75
Konturen und Bart schneiden	76
Reinigung und Pflege	77
Gerät reinigen	77
Scherkopf reinigen und Schneidklinge ölen	78
Aufbewahrung	79
Fehlerbehebung	80
Ersatzteile bestellen	81
Entsorgung	81
Gerät entsorgen	81
Verpackung entsorgen	82
Technische Daten	83
Garantie der Kompernaß Handels GmbH	85
Service	88
Importeur	88

Einleitung

Informationen zu dieser Bedienungsanleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden.



Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Urheberrecht

Diese Dokumentation ist urheberrechtlich geschützt.

Jede Vervielfältigung bzw. jeder Nachdruck, auch auszugsweise, sowie die Wiedergabe der Abbildungen, auch im veränderten Zustand ist nur mit schriftlicher Zustimmung des Herstellers gestattet.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Haar- und Bartschneider ist ausschließlich zum Schneiden von menschlichen Haaren vorgesehen. Verwenden Sie das Gerät nur für trockene Haare.

Eine andere oder darüber hinausgehende Benutzung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Das Gerät ist nicht zur Verwendung in gewerblichen oder industriellen Bereichen vorgesehen.

Ansprüche jeglicher Art wegen Schäden aus nicht bestimmungsgemäßer Verwendung, unsachgemäßen Reparaturen, unerlaubt vorgenommenen Veränderungen oder Verwendung nicht zugelassener Ersatzteile sind ausgeschlossen. Das Risiko trägt allein der Betreiber.

Wichtige Sicherheitshinweise

GEFAHR! ELEKTRISCHER SCHLAG!

- ▶ Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte und gut erreichbare Steckdose mit einer Netzspannung von 100 – 240 V ~, 50/60 Hz an.
- ▶ Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht beschädigt wird. Halten Sie es von heißen Bereichen fern und führen Sie es so, dass es nicht beschädigt werden kann.
- ▶ Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Kabel, Stecker oder Gehäuse beschädigt sind.
- ▶ Lassen Sie beschädigte Netzstecker oder Netzkabel sofort von autorisiertem Fachpersonal, dem Kundenservice oder von einer ähnlich qualifizierten Person austauschen, um Gefährdungen zu vermeiden.
- ▶ Lassen Sie Reparaturen nur von einer Fachwerkstatt durchführen. Öffnen Sie unter keinen Umständen selbst das Gerät. Eingriffe, die nicht durch einen Fachbetrieb vorgenommen wurden, können zu Verletzungen führen.

** GEFAHR! ELEKTRISCHER SCHLAG!**

- ▶ Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe der Badewanne/Dusche oder über einem mit Wasser gefüllten Waschbecken. Nähe von Wasser stellt eine Gefahr dar, auch wenn das Gerät ausgeschaltet ist.
- ▶ Tauchen Sie das angeschlossene Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- ▶ Fassen Sie den Netzadapter oder das Gerät nicht mit nassen oder feuchten Händen an.
- ▶ Verwenden Sie den Netzadapter nicht mit einem Verlängerungskabel, sondern verbinden Sie den Netzadapter direkt mit einer Steckdose.

⚠️ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Wechseln Sie keine Zubehörteile aus, wenn das Gerät in Betrieb ist.
- ▶ Lagern Sie das Gerät immer in geschlossenen Räumen. Um Unfälle zu verhindern, bewahren Sie das Gerät nach Gebrauch an einem trockenen Ort auf.
- ▶ Unter extremen Bedingungen können Leckagen an den Akkuzellen auftreten. Bei Kontakt der Flüssigkeit mit Haut oder Augen ist die betreffende Stelle sofort mit sauberem Wasser aus- bzw. abzuspülen. Suchen Sie einen Arzt auf.
- ▶ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

** WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!**

- ▶ Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- ▶ Dieses Gerät darf von Kindern ab 3 Jahren unter Beaufsichtigung benutzt werden.
- ▶ Benutzen Sie niemals das Gerät mit einem defekten oder gebrochenen Kammaufsatz. Das Fehlen von Zähnen am Kammaufsatz kann zu Verletzungen führen.
- ▶ Benutzen Sie das Gerät nicht bei offenen Wunden, Schnittwunden, Sonnenbrand oder Blasen.
- ▶ Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie es ablegen oder Zubehöerteile wechseln.
- ▶ Legen Sie das Netzkabel so, dass niemand darüber stolpern oder darauf treten kann.
- ▶ Ziehen Sie nach jedem Gebrauch und vor jeder Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose. Ziehen Sie dabei nicht am Netzkabel.
- ▶ **WARNUNG:** Das Gerät trocken halten.

 ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- ▶ Verwenden Sie nur Zubehörteile, die vom Hersteller empfohlen werden.
- ▶ Fassen Sie immer den Netzstecker an, um den Netzadapter von der Stromversorgung zu trennen.
- ▶ Achten Sie unbedingt darauf, dass Sie das Gerät nicht neben Heizkörpern, Backöfen oder anderen erhitzten Geräten oder Flächen abstellen.
- ▶ Benutzen Sie den Netzadapter nicht für ein anderes Produkt und versuchen Sie nicht, dieses Gerät mit einem anderen Netzadapter aufzuladen. Verwenden Sie nur den mit diesem Gerät gelieferten Netzadapter (Modell PTB-050100BS).
- ▶ Versuchen Sie niemals, **nicht wiederaufladbare** Batterien aufzuladen.
- ▶ Die Akkus in diesem Gerät können nicht ersetzt werden.

⚠ ACHTUNG! SACHSCHADEN!

Das Produkt ist mit einem Lithium-Ionen-Akku ausgerüstet bzw. liegt dem Produkt bei.

Werfen Sie die Akkus nicht ins Feuer und setzen Sie sie nicht hohen Temperaturen aus.
Es besteht Explosionsgefahr!



Laden bzw. verwenden Sie dieses Gerät nicht im Freien.

HINWEIS

- Es ist keine Aktion seitens der Benutzer erforderlich, um das Produkt zwischen 50 und 60 Hz umzustellen. Das Produkt passt sich sowohl für 50 als auch für 60 Hz an.

⚠️ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

Ein Verschlucken des mitgelieferten **Klingenöls** (CAS: 8042-47-5) kann gesundheitsschädliche Folgen haben!

- ▶ Nicht trinken!
- ▶ Bei Verschlucken: Sofort GIFTINFORMATI-ONSZENTRUM oder Arzt anrufen.
- ▶ Den Mund mit Wasser ausspülen.
- ▶ KEIN Erbrechen herbeiführen.
- ▶ Von Kindern fernhalten! Unter Verschluss aufbewahren.
- ▶ Bei Unwohlsein ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen.
- ▶ Augenkontakt vermeiden!
- ▶ Bei Augenkontakt: Das offene Auge für mehrere Minuten unter laufendem Wasser ausspülen. Bei anhaltenden Beschwerden einen Arzt aufsuchen.
- ▶ Das Öl sowie den Ölbehälter unter Berücksichtigung der örtlichen Bestimmungen entsorgen!

Gerätebeschreibung

(Abbildungen siehe Ausklappseite)

- ❶ Scherkopf mit Schneidklinge
- ❷ Schieber der Ausdünnfunktion 
- ❸ Führungsschienen (zum Befestigen und Arretieren der Kammaufsätze)
- ❹ Haar- und Bartschneider
- ❺ Ein-/Ausschalter I/O
- ❻ Batterie-LED 
 - blinkt blau während des Ladevorgangs: Akku voll geladen
 - leuchtet blau: Akkubetrieb
- ❼ Stecker-LED 
 - blinkt rot: Akku fast leer
 - leuchtet rot während des Ladevorgangs: Akku wird geladen
- ❽ Netzadapter (mit Netzstecker)
- ❾ Hohlstecker
- ❿ Kammaufsatz 1 (1/3/6/9/12/15 mm)
- ⓫ Kammaufsatz 2 (18/21/24/27/30/33 mm)
- ⓬ Klingenöl
- ⓭ Aufbewahrungsbeutel
- ⓮ Kamm
- ⓯ Schere
- ⓰ Reinigungsbürste

Lieferumfang

Das Gerät wird standardmäßig mit folgenden Komponenten geliefert:

- Haar- und Bartschneider
- Netzadapter
- 2 variabel verstellbare Kammaufsätze
 - Aufsatz 1: 1/3/6/9/12/15 mm
 - Aufsatz 2: 18/21/24/27/30/33 mm
- Kamm
- Schere
- Reinigungsbürste
- Klingenöl
- Aufbewahrungsbeutel
- Bedienungsanleitung

HINWEIS

- ▶ Prüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit und auf sichtbare Schäden.
- ▶ Bei einer unvollständigen Lieferung oder Schäden infolge mangelhafter Verpackung oder durch Transport wenden Sie sich an die Service-Hotline (siehe Kapitel **Service**).

Gerät laden

HINWEIS

- Das Gerät wird mit einem wiederaufladbaren Lithium-Ionen-Akku betrieben.
Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, muss der Akku geladen werden. Die Stecker-LED  7 leuchtet während des Ladevorgangs rot.
- Wenn die Stecker-LED  7 rot blinkt, ist der Akku kurz davor komplett entladen zu sein.

- 1) Schalten Sie ggf. das Gerät mit dem Ein-/Ausschalter I/O  5 aus, indem Sie den Ein-/Ausschalter I/O  5 in Position O schieben.
- 2) Verbinden Sie den Hohlstecker  9 des Netzadapters  8 mit dem Gerät (siehe Abb. 1).

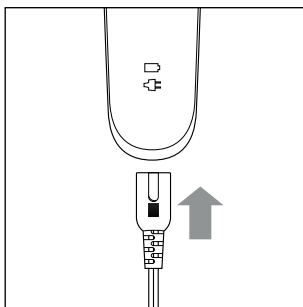


Abb. 1

- 3) Stecken Sie den Netzstecker des Netzadapters  8 in eine gut erreichbare Steckdose (100 – 240 V ~, 50/60 Hz).
- 4) Der Akku wird geladen und die Stecker-LED  7 leuchtet rot.
Sobald der Akku voll geladen ist, blinkt zusätzlich die Batterie-LED  6 blau.

HINWEIS

- ▶ Die Ladezeit bis zur Vollladung des Akkus beträgt ca. 90 Minuten.
- ▶ Die Betriebszeit des Gerätes mit vollständig geladenem Akku beträgt ca. 60 Minuten.

Bedienung

HINWEIS

- ▶ Sie können das Gerät unabhängig vom Ladezustand des Akkus jederzeit im Netzbetrieb verwenden.
- ▶ Wenn Sie das Gerät im Akkubetrieb verwenden möchten, stellen Sie sicher, dass der Akku ausreichend geladen ist (siehe Kapitel **Gerät laden**).

- 1) Stellen Sie für den Netzbetrieb sicher, dass das Gerät zunächst ausgeschaltet ist.
- 2) Verbinden Sie den Hohlstecker **9** des Netzadapters **8** mit dem Gerät (siehe Abb. 1).
- 3) Stecken Sie den Netzstecker des Netzadapters **8** in eine gut erreichbare Steckdose (100 – 240 V ~, 50/60 Hz).
- 4) Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie den Ein-/Ausschalter I/O **5** in Position I schieben.

Kammaufsätze aufstecken/abnehmen

⚠️ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Benutzen Sie niemals das Gerät mit einem defekten oder gebrochenen Kammaufsatz **10/11**. Das Fehlen von Zähnen am Kammaufsatz **10/11** kann zu Verletzungen führen.
 - ▶ Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie einen Kammaufsatz **10/11** aufstecken oder abnehmen.
- ♦ Zum Aufstecken eines Kammaufsatzes **10/11** drücken Sie diesen unterhalb des Scherkopfes **1** auf das Gerät. Achten Sie dabei auf die seitlichen Führungsschienen **3** links und rechts. Schieben Sie den Kammaufsatz **10/11** entlang der Führungsschienen **3** nach unten (siehe Abb. 2). Halten Sie dabei den Knopf hinten am Kammaufsatz **10/11** gedrückt.

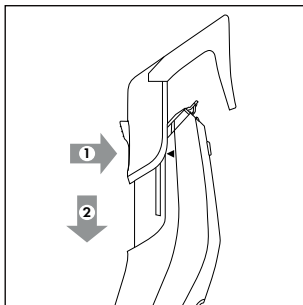


Abb. 2

- ◆ Drücken Sie den Knopf hinten am Kammaufsatz **10/11** und schieben Sie den Kammaufsatz **10/11** nach oben oder unten (siehe Abb. 3). So stellen Sie die gewünschte Schnittlänge ein (siehe auch Kapitel **Haare schneiden**).

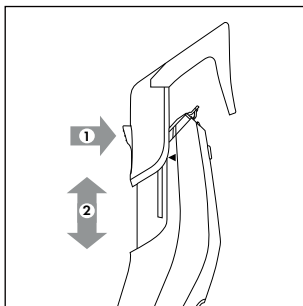


Abb. 3

- ◆ Zum Abnehmen schieben Sie den Kammaufsatz **10/11** ganz nach oben. Der Kammaufsatz **10/11** löst sich vom Scherkopf **1** und lässt sich abnehmen.

Haare schneiden

HINWEIS

- ▶ Schneiden Sie mit dem Gerät nur trockene Haare.
- ▶ Die Schnittlänge kann je nach Schnittwinkel geringfügig von der Einstellung des Kammaufsatzes **10/11** abweichen.
- ▶ Achten Sie darauf, dass der Kammaufsatz **10/11** nach dem Verstellen noch fest auf dem Scherkopf **1** sitzt.

- 1) Legen Sie ein Tuch oder einen Umhang um Hals und Nacken, um zu vermeiden, dass Haarreste in den Kragen fallen.

- 2) Kämmen Sie das Haar gut durch (ein Kamm 14 ist im Lieferumfang enthalten).
- 3) Stellen Sie die Schnittlänge je nach gewünschter Haarlänge am Kammaufsatz 10/11 ein. Drücken Sie dazu den Knopf hinten am Kammaufsatz 10/11 und verschieben Sie den Kammaufsatz 10/11 nach oben oder unten (siehe Abb. 3). Die Schnittlängen können Sie seitlich an den Markierungen des Kammaufsatzes 10/11 ablesen (siehe Abb. 4). Beginnen Sie zuerst mit einer längeren Schnittlänge und verwenden Sie im Verlauf des Schneidens stufenweise kürzere Schnittlängen.

HINWEIS

- Drücken Sie den Knopf, wenn Sie den Kammaufsatz 10/11 nach oben oder unten schieben (siehe Abb. 5). Dadurch lässt sich der Kammaufsatz 10/11 leichter aus der Einrastung lösen und verschieben.

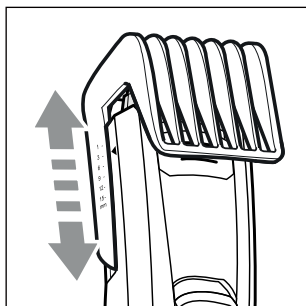


Abb. 4

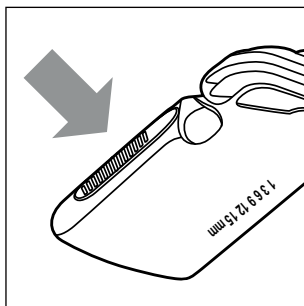


Abb. 5

- 4) Beginnen Sie den Haarschnitt im Nacken oder an den Seiten und schneiden Sie Richtung Kopfmittle. Schneiden Sie danach die vordere Haarpartie in Richtung Kopfmittle.
- 5) Halten Sie das Gerät so, dass der Kammaufsatz 10/11 möglichst flach am Kopf aufliegt. Führen Sie das Gerät gleichmäßig und nur in eine Richtung durch das Haar, um zu vermeiden, dass sich Haare im Scherkopf 1 verhaken.

- 6) Schneiden Sie möglichst gegen die Wuchsrichtung des Haares.
- 7) Fahren Sie mehrmals mit dem Gerät durch eine Haarpartie, um alle Haare zu erfassen.
- 8) Kämmen Sie die Haare immer wieder gut durch.
- 9) Um bei Schnittlängen von über 20 mm eine gerade Schnittlinie zu erzielen, führen Sie das Gerät mehrmals von unterschiedlichen Richtungen durch das Haar.

Haare ausdünnen

Mit Hilfe der Ausdünnfunktion können Sie das Haarvolumen reduzieren, ohne die Haarlänge zu verändern. Die Schneidklinge wird dabei teilweise abgedeckt, so dass die Haare nur zum Teil von der Schneidklinge abgeschnitten werden.

- 1) Schieben Sie den Schieber der Ausdünnfunktion  ② nach oben in Position . Die im Scherkopf ① integrierte Ausdünnfunktion wird nach oben ausgefahren (siehe Abb. 6).

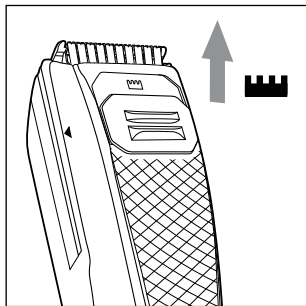


Abb. 6

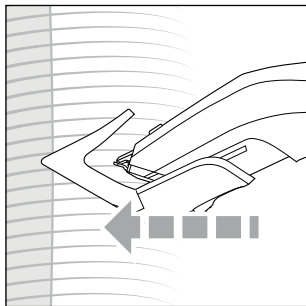


Abb. 7

- 2) Halten Sie das Gerät so, dass der Kammaufsatz ⑩/⑪ bzw. der Scherkopf ① möglichst aufrecht am Kopf aufliegt und die Schneidklinge Richtung Kopfhaut zeigt (siehe Abb. 7). Führen Sie das Gerät gleichmäßig und nur in eine Richtung durch das Haar, um zu vermeiden, dass sich Haare im Scherkopf ① verhaken.

Konturen und Bart schneiden

WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Die Schneidklinge des Scherkopfes **1** ist scharf. Gehen Sie vorsichtig damit um und fassen Sie niemals mit den Fingern an die Schneidklinge.

HINWEIS

- ▶ Schneiden Sie mit dem Gerät nur trockene Haare.
 - ▶ Die Schnittlänge kann je nach Schnittwinkel von der Einstellung des Kammaufsatzes **10/11** abweichen.
 - ▶ Achten Sie darauf, dass der Kammaufsatz **10/11** nach dem Verstellen noch fest auf dem Scherkopf **1** sitzt.
- ◆ Stellen Sie die Schnittlänge je nach gewünschter Haarlänge am Kammaufsatz **10/11** ein. Drücken Sie dazu den Knopf hinten am Kammaufsatz **10/11** und verschieben Sie den Kammaufsatz **10/11** nach oben oder unten (siehe Abb. 3). Die Schnittlängen können Sie seitlich an den Markierungen des Kammaufsatzes **10/11** ablesen (siehe Abb. 4). Kürzen Sie Ihren Bart nun stufenweise.

HINWEIS

- ▶ Drücken Sie die obere Seite des Knopfes, wenn Sie den Kammaufsatz **10/11** nach oben oder unten schieben (siehe Abb. 5). Dadurch lässt sich der Kammaufsatz **10/11** leichter aus der Einrastung lösen und verschieben.
- ◆ Verwenden Sie das Gerät ohne Kammaufsatz **10/11** nur mit dem Scherkopf **1**, um Haare sehr kurz oder um Bart und Konturen zu schneiden. Sie können so Haarlängen von 1 - 2 mm gleichmäßig schneiden.

Reinigung und Pflege

GEFAHR! ELEKTRISCHER SCHLAG!

- Schalten Sie das Gerät vor jeder Reinigung aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- Benutzen Sie keine aggressiven, chemischen oder scheuernden Reinigungsmittel. Diese greifen die Oberfläche des Gerätes an.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

Gerät reinigen

- 1) Nehmen Sie den Kammaufsatz **10/11** vom Scherkopf **1** ab (siehe Kapitel **Kammaufsätze aufstecken/abnehmen**).
- 2) Spülen Sie den Kammaufsatz **10/11** mit Wasser ab und lassen Sie diesen trocknen, bevor Sie ihn wieder auf das Gerät setzen.
- 3) Reinigen Sie das Gehäuse und das Zubehör mit einem leicht angefeuchteten Tuch. Bei hartnäckigen Verschmutzungen geben Sie ein mildes Reinigungsmittel auf das Tuch.
- 4) Trocknen Sie alle Teile gut ab, bevor Sie das Gerät wieder verwenden oder verstauen.

Scherkopf reinigen und Schneidklinge ölen

HINWEIS

- Die Schneidklinge des Scherkopfes **1** darf mit Wasser gereinigt werden. Verwenden Sie keine anderen Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie zum Ölen der Schneidklinge nur säurefreies Feinmechaniköl, wie z. B. Nähmaschinenöl.

- 1) Drücken Sie zuerst den Scherkopf **1** mit dem Daumen nach vorne vom Gerät ab (siehe Abb. 8). Ziehen Sie dann den Scherkopf **1** nach oben aus dem Gerät (siehe Abb. 9).

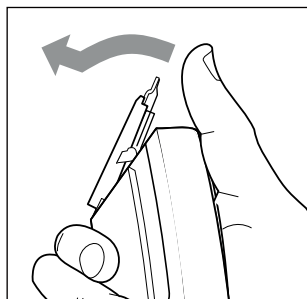


Abb. 8

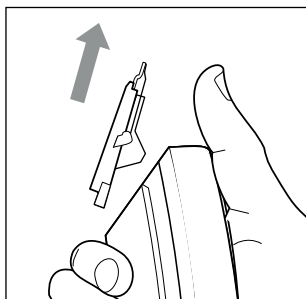


Abb. 9

- 2) Entfernen Sie Haarreste mit der Reinigungsbürste **16** (im Lieferumfang enthalten) vom Scherkopf **1**.
- 3) Reinigen Sie den Scherkopf **1** unter fließendem Wasser. Verwenden Sie keine anderen Flüssigkeiten zur Reinigung.
- 4) Lassen Sie den Scherkopf **1** trocknen.

- 5) Tragen Sie wenige Tropfen des mitgelieferten Klingenöls **12** auf die Schneidklinge des Scherkopfes **1** auf und verteilen Sie es gleichmäßig. Wischen Sie ggf. überschüssiges Öl mit einem weichen Tuch ab.
- 6) Führen Sie die Nase des Scherkopfes **1** unter die hintere Gehäusekante. Drücken Sie den Scherkopf **1** nach unten in die Halterung der Nase und dann nach vorne, bis er hörbar im Gerät einrastet (siehe Abb. 10).

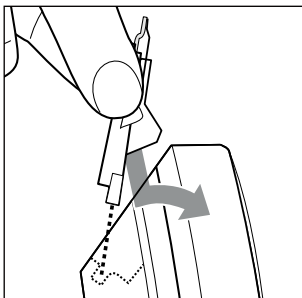


Abb. 10

Aufbewahrung

- ◆ Bewahren Sie das Gerät an einem staubfreien und trockenen Ort auf.
- ◆ Setzen Sie zur Aufbewahrung einen der beiden Kammaufsätze **10/11** auf den Scherkopf **1**, um die Schneidklinge zu schützen.

Fehlerbehebung

Die nachfolgende Tabelle hilft bei der Lokalisierung und Behebung möglicher Störungen:

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Der Akku ist leer.	Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an (siehe Kapitel Gerät laden).
Die Schneidklinge des Scherkopfes ❶ läuft schwer.	Der Scherkopf ❶ ist verschmutzt und/oder die Schneidklinge ist nicht ausreichend geölt.	Reinigen Sie den Scherkopf ❶ und ölen Sie die Schneidklinge (siehe Kapitel Scherkopf reinigen und Schneidklinge ölen).

HINWEIS

- Wenn Sie mit den vorstehend genannten Schritten das Problem nicht lösen können, wenden Sie sich bitte an die Service-Hotline (siehe Kapitel **Service**).

Ersatzteile bestellen

Sie können Ersatzteile für dieses Produkt bequem im Internet unter **www.kompernass.com** dauerhaft nachbestellen.



Scannen Sie diesen QR-Code mit Ihrem Smartphone oder Tablet.

Mit dem QR-Code gelangen Sie direkt auf unsere Webseite (**www.kompernass.com**) und können die für dieses Gerät verfügbaren Ersatzteile einsehen und bestellen.

HINWEIS

- ▶ Sollten Sie Probleme mit der Online-Bestellung haben, können Sie sich telefonisch oder per E-Mail an unser Servicecenter wenden (siehe Kapitel **Service**).
- ▶ Bitte geben Sie immer die Artikelnummer (z. B. **123456_7890**), die Sie dem Titelblatt dieser Bedienungsanleitung entnehmen können, bei Ihrer Bestellung mit an.
- ▶ Bitte beachten Sie, dass nicht für alle Lieferländer eine Online-Bestellung von Ersatzteilen möglich ist.

Entsorgung

Gerät entsorgen



Werfen Sie das Gerät keinesfalls in den normalen Hausmüll.

Dieses Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.

Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.



Werfen Sie den Netzadapter keinesfalls in den normalen Hausmüll. Der Netzadapter unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).

Entsorgen Sie den Netzadapter über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

HINWEIS

- Dieses Gerät enthält Akkus, welche nicht ausgebaut werden können. Der Ausbau oder Austausch der Akkus darf nur durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person erfolgen, um Gefährdungen zu vermeiden. Bei der Entsorgung ist darauf hinzuweisen, dass dieses Gerät Akkus enthält.

Verpackung entsorgen



Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe.

Technische Daten

Gerät	
Eingangsspannung	5,0 V === (Gleichstrom)
Eingangsstrom	1,0 A
Polarität des Hohlsteckers	
Abnehmbare Spannungsversorgung	

Netzadapter	
Hersteller	ZHEJIANG PAITER ELECTRIC CO., LTD Hongxiang Road 33#, Hi-tech Industrial Zone, Ouhai Area, Wenzhou, Zhejiang, 325006 P. R. China Handelsregisternummer: 91330304724535131X
	Importeur: KOMPERNASS HANDELS GMBH, BURGSTRASSE 21, 44867 BOCHUM, DEUTSCHLAND Registergericht AG Bochum Registernummer: HRB 4598
Modell	PTB-050100BS
Eingangsspannung	100-240 V ~ (Wechselstrom)
Eingangswechselstromfrequenz	50/60 Hz
Ausgangsspannung	5,0 V === (Gleichstrom)
Ausgangsstrom	1,0 A
Ausgangsleistung	5,0 W

Netzadapter

Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	77,6 %
Leistungsaufnahme bei Nulllast	0,07 W
Eingangsstrom	0,2 A
Polarität des Hohlsteckers	
Schutzklasse	II /  (Doppelisolierung)
Effizienzklasse	6 
Schutzart	IPX4 (Schutz gegen Spritzwasser aus allen Richtungen)
Nenn-Umgebungstemperatur (ta)	40 °C

Akku

Kapazität	500 mAh
Akku (Lithium-Ionen)	3,7 V === (Gleichstrom), 1,85 Wh



Dieses Zeichen bestätigt, dass das Produkt den in Großbritannien geltenden Anforderungen an die Produktsicherheit entspricht.

Garantie der Kompernaß Handels GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Dreijahresfrist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Serviceniederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN) 373829_2104 als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt der Bedienungsanleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung **telefonisch** oder per **E-Mail**.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceanschrift übersenden.



Auf www.lidl-service.com können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 373829_2104 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

(kostenfrei aus dem dt. Festnetz / Mobilfunknetz)

E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR / Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566

(0,08 CHF / Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF / Min.)

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 373829_2104

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist.
Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

Für den EU-Markt



KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com

Für den GB-Markt

Lidl Great Britain Ltd

Lidl House 14 Kingston Road

Surbiton

KT5 9NU

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Last Information Update · Έκδοση των πληροφοριών

Stand der Informationen:

07 / 2021 · Ident.-No.: SHBS500D4-072021-1

IAN 373829_2104